十月至十二月 Oct-Dec | 2018

合和中心季刊

HOPEWELL Centre Bulletin

the East
Queen's Road East

月滿團圓
To the Moon and Back

The East 在中秋人月兩團圓的日子，舉辦了一連串精彩的活動，包括「捕捉月兔月餅大激賞」互動遊戲、The East「嚐」一「賞」手機程式遊戲、咖啡拉花及冰皮月餅工作坊，有美饌佳餚及豐富獎賞，月滿團圓就是如此簡單幸福。

This Mid-Autumn Festival under the theme of "To the Moon and Back", The East presented a series of exciting activities, including the interactive game of "Catch It If You Can", The East "Eat Play Love" mobile game, coffee latte art and snowy mooncake workshop. Enjoying the fest with full of delicious food and rewards, happiness can be so simple!

咖啡拉花工作坊
Coffee Latte Art Workshop

柚子綠荳蓉冰皮月餅工作坊
Yuzu Mung Bean Filling Snowy Mooncake Workshop

皇東品酒之旅 QRE Whisky Walk

17 Nov 2-6pm

灣仔THE EAST 及 利東街
The EAST & Lee Tung Avenue, Wan Chai

一般 Regular	HK$268
早鳥 Early Bird	HK$228
	2018年11月5日前 before 5 Nov 2016
4人同行 Group of 4	HK$198

★ 與親友漫遊皇后大道東The East及利東街，展開尊尚品酒之旅。品嚐精選威士忌或雞尾酒，現場滋味精巧小吃必令你愛不釋手，美酒佳餚歡度下午

Take in the sights and sounds of the charismatic Wan Chai! QRE Whisky Walk is a self-guided tasting tour for you to stroll through the charming Queen's Road East and Lee Tung Avenue with your favorite whisky and cocktails in hand, socialize with your friends in the neighborhood, explore new F&B outlets, and sample fabulous snacks and canapes.

★ 品嚐約20間餐廳提供的世界各地威士忌佳釀及小吃外，途中訪尋灣仔皇后大道東上特色食肆、店舖和歷史建築等，欣賞新舊共融中西交疊的街景，體會魅力萬千的灣仔

Indulge yourself in international exquisite and rare whiskies and gourmet canapés while exploring the modern and traditional faces of QRE through visiting around 20 stylish outlets

★ 於皇后大道上一邊輕嚐淺酌一邊欣賞現場樂隊

Enjoy live music gigs while savouring your favorite whiskies

★ 專業品酒師現場教授品酒秘技

Whisky tasting seminars by renowned sommelier

★ 小食及遊戲攤位

A line-up of exciting performances, food & game booths

www.qre.com.hk

QRE Fest

ONLINE TICKETING | https://www.eventhk.com/event/qre2018/

ENQUIRIES | 2798 7115

E-MAIL | info@whiskymaghk.com

皇東節嘉年華
QRE Carnival

18, 24-25 Nov 1-6pm

灣仔合和中心露天廣場
Open Piazza, G/F,
Hopewell Centre, Wan Chai

--- 費用全免 Free Admission ---

www.qre.com.hk

QRE Fest

香薰防蚊擴香石工作坊
Aromatherapy Workshop
24 Nov 1:30-2:30pm
25 Nov 2:00-3:00pm

防蚊孖寶工作坊
Anti-Mosquito Workshop
24&25 Nov 4:00-5:00pm

火花小丑表演
Fun-filled Clown Show
18 Nov 5:00-5:30pm
24&25 Nov 1:40-2:10pm
24&25 Nov 4:10-4:40pm

孫穎麟色士風表演
Timophy Sun Saxophone Performance
17 Nov 3:45-4:30pm
18 Nov 5:45-6:30pm

Salsa Dance舞蹈表演
Salsa Dance Performance
17 Nov 3:20-3:40pm
24 Nov 5:40-6pm

香港弦樂團表演
HKSO Music Performance
25 Nov 5:00-6:00pm

合和物業代理有限公司
HOPEWELL REAL ESTATE AGENCY LIMITED

合和實業有限公司全資附屬機構 A Wholly Owned Subsidiary of Hopewell Holdings Ltd.

灣仔皇后大道東183號合和中心63樓
63/F, Hopewell Centre, 183 Queen's Road East, Wan Chai, Hong Kong

租務查詢 Leasing Enquiries:
有關寫字樓 Office: 2863 4223 / 2863 4293
電郵 Email: leasing@hopewellcentre.com

有關零售商舖 Retail: 2863 4284 / 2863 4306
傳真 Fax: 2866 1034

十月至十二月 Oct-Dec | 2018

the East Queen's Road East

Bulletin

新登場
NEWLY OPENED

作為一家休閒風格的燒烤餐廳，hEat供應新鮮的海鮮和高品質的熟成牛扒，將會帶你走上一趟難忘的嘗味旅程。餐廳的設計優雅別緻，備有酒吧、舒適的餐飲椅桌、休閒區以及私人廂房。

hEat is a causal grill house featuring fresh seafood and high quality in house dry aged beef, carefully prepared to bring you in a delightful gastronomic trip. The venue offers an elegant and warm space with long bar, cozy tables, lounge area and private room.

hEat
THE EXTREME GRILL EXPERIENCE

2246 8805

23/F, QRE Plaza

MUJI 無印良品

無印良品透過細心觀察使用者所需，設計出簡約舒適的秋冬服飾，選用天然素材，以質料耐穿、容易配襯的衣物，提供富層次感的穿搭靈感，同時以應對各種天氣為設計要點，使穿著時常保溫暖舒適。從初秋起，穿著以有機棉製成、觸感鬆軟柔順的法蘭絨，然後按溫度變化改穿溫暖親膚的針織衣物，於寒冬來臨時外添加一件保暖羽絨，讓一系列簡單而舒適的日常服伴你度過溫暖秋冬。

With meticulous observation from the users' point of view, MUJI designs simple yet comfortable garments for the autumn and winter. Made of natural materials, they are durable and easy to coordinate. Catering to different weather conditions, they keep you warm and cosy. Start the autumn with flannel garments made of organic cotton, transitioning to warm and snug knitwear when the weather turns cooler. Finally, wrap yourself in a toasty down during the cold winter. A series of effortless daily wear throughout the autumn and winter season.

3971 3280　　合和中心 Hopewell Centre, G/F, Shop G5B

MADE IN KOREA

Liftera-V
無針埋線

韓國
微整形儀器
Korea's micro cosmetic surgery

3 mm | 4.5 mm

Liftera-V

let'Spa

韓國最新拉提技術
無痛無創緊緻V面

Korea's latest lifting technology Painless V Shape firming

驚 喜 價

Special Offer

$1880

任選以下兩個位置

Choose 2 areas out of the belows:

- 全面 whole face
- 眼 eye
- 頸 neck

2866 9221

3/F, QRE Plaza

優惠受條款及細則約束查詢。如有任何爭議，Let'Spa將保留最終決定權。Terms and conditions apply. In case of any dispute, the decision of Let'Spa should be final.

P 三車共享 14 hrs Free Parking* For 3 Cars 小時免費泊車 *免費泊車受條款約束 * Terms & Conditions apply.

www.theeast.com.hk

Available on the App Store | Google play | theeastwanchai

顧客服務熱線 Customer Services Hotline 2527 7292